Reiwa Ano令和 3年mês 4 月 dia \_\_\_\_\_ 日

Aos Srs. Pais e Responsáveis 保護者　様

Secretaria da Educação de Toyohashi

**豊橋市教育委員会**

**Sobre os alunos levarem o tablet para casa**

**タブレット端末の持ち帰りについて**

Cordiais saudações.

Agradecemos a todos pelo apoio em relação as atividades educacionais de nossa cidade.

Na cidade de Toyohashi, foi providenciado um tablet para cada aluno das escolas primárias e ginasiais, e já demos início nas atividades com o tablet dentro da escola. Agora daremos início ao uso do tablet para atividades em casa, e com isso, planejamos conforme descrito abaixo a programação para que os alunos possam estar levando o tablet para casa. Contamos com a compreensão e colaboração dos senhores Pais.

1. Plano para levar o tablet para casa
2. Final de abril à início de maio

* Os alunos levarão o tablet para casa, e verificarão se é possível conectar na rede WiFi de casa sem problemas.
* No início, a intensão é se acostumar com o tablet. Portanto, poderá experimentar usar livremente dentro das regras de utilização.

1. Meados de maio

* Levarão o tablet para casa regularmente para realizar tarefas e pesquisas.
* Caso ainda não tenha preparado a conexão por rede WiFi na casa do aluno, o aluno poderá fazer download do exercício (tarefa) na escola antes de levar para casa.
* Estamos preparando para que seja possível estudar online, interligando os alunos de casa com a escola.

1. Pedidos
2. Caso não seja possível conectar-se à internet em casa, poderá ter algumas limitações em relação aos estudos e pesquisas através do tablet. Atenderemos cada caso individualmente. Entre em contato com a escola.
3. O plano para os alunos iniciarem os estudos com o tablet em casa, pode variar conforme a série ou escola do aluno.

保護者の皆さまにおかれましては、日ごろより本市の教育活動にご支援をいただき、感謝を申し上げます。

　豊橋市では、小中学校すべての児童生徒にタブレット端末を貸与する事業が始まっています。現在は学校での使用のみとしておりますが、今後、家庭への持ち帰りを下記のように行ってまいりますので、ご理解とご協力をお願いします。

１　持ち帰りの計画

1. ４月末から５月上旬

　　・タブレットを持ち帰り、家庭のＷｉＦｉ等に繋いでインターネットへの接続ができるかを試してみます。

・初めは、タブレット端末に慣れることからスタートします。ルールに沿って自由に試してみます。

1. ５月中旬以降

　　・タブレットを持ち帰り、計画的なドリル学習や調べ学習を行います。

　　・ＷｉＦｉ環境等が整備中の場合は、ドリルをダウンロードして持ち帰ります。

　　・学校と家庭とをオンラインで結んでの学習も行えるよう、整備していきます。

２　お願い

1. インターネット環境を整えることができない場合は、家庭での調べ学習やドリル学習に制限が加わります。個別に対応してまいりますので学校へご相談ください。
2. 持ち帰りの計画は、学校行事や学習の取り組み方により、学年・学校ごとに異なります。

〈Contato 問い合わせ先〉豊橋市教育委員会　学校教育課 / 豊橋市教育会館　情報教育担当

Secretaria da Educação de Toyohashi – Departamento de Educação Escolar

Centro Educacional de Toyohashi – Encarregado de Tecnologia e Informática na Educação

Telefone 電話: (0532) 33 – 2113 FAX: (0532) 33 – 1631